

한국어판

쯔무라 한방 제제 쯔무라 한방 억간산 엑스 과립

[제 2 류 의약품]

효능·효과

체력 중등도를 기준으로 하여 신경질적이고, 화를 잘 내며 초조함 등을 수반하는 사람의 다음과 같은 증상:

신경증, 불면증, 야제증, 소아감증(신경과민), 이갈이, 갱년기 장애, 혈도증^{주)}

^{주)}혈도증이란 월경, 임신, 출산, 산후, 갱년기 등 여성의 호르몬 변동에 따라 나타나는 정신불안 및 초조함 등 정신신경증상 및 신체증상.



사용상 주의사항

□금기사항

(지키지 않으면 현재의 증상이 악화되거나 부작용이 발생하기 쉬워집니다)

다음과 같은 사람은 이 약을 복용하지 말 것.

생후 3개월 미만의 유아.

□상담이 필요한 경우

1. 다음과 같은 사람은 복용 전에 의사, 약사 또는 등록판매자와 상담합니다.

- (1) 의사의 치료를 받고 있는 사람.
- (2) 임부 또는 임신하고 있을 가능성이 있는 여성.
- (3) 위장이 약한 사람.
- (4) 지금까지 약 등으로 인해 발진, 발적, 가려움 등이 발생한 적이 있는 사람.

2. 복용 후 다음과 같은 증상이 나타난 경우에는 부작용의 가능성이 있으므로 즉시 복용을 중지하고 이 문서를 소지하여 의사, 약사 또는 등록판매자와 상담합니다.

관련 부위	증상
피부	발진, 발적, 가려움

드물게 아래와 같은 심각한 증상이 발생할 수 있습니다. 이런 경우에는 즉시 의사의 진료를 받아야 합니다.

증상의 명칭	증상
간질성폐렴	계단을 오르거나 조금 무리를 하면 숨참, 숨가쁨, 마른 기침, 발열 등이 보이고, 이들 증상이 갑자기 나타나거나 지속된다.
심부전	움직이면 숨이 가쁘고 피곤하며 다리가 붓고 갑자기 체중이 증가한다.
간기능장애	발열, 가려움, 발진, 황달(피부나 눈의 흰자가 노랗게 됨), 갈색 소변, 전신의 나른함, 식욕부진 등이 나타난다.

3. 1개월 정도(야제증에 복용하는 경우에는 1주일 정도) 복용해도 증상이 호전되지 않는 경우에는 복용을 중지하고 이 문서를 소지하여 의사, 약사 또는 등록판매자와 상담합니다.

용법 · 용량

다음 양을 식전에 물 또는 따뜻한 물과 함께 복용

연령	1 회량	1 일 복용 횟수
만 15 세 이상	1 포(1.875g)	2 회
만 7 세 이상 만 15 세 미만	2/3 포	
만 4 세 이상 만 7 세 미만	1/2 포	
만 2 세 이상 만 4 세 미만	1/3 포	
만 2 세 미만	1/4 포	

<용법 · 용량에 관한 주의 사항>

1. 소아에게 복용시킬 경우에는 보호자의 지도 · 감독하에 복용
2. 만 1 세 미만의 유아는 우선 의사의 진찰을 받도록 하고, 부득이한 경우에만 복용시킬 것.

성분 · 분량

본 제품 2 포(3.75g)에는 아래와 같은 비율의 역간산 엑스(1/2 량) 1.625g 을 함유합니다.

창출(일본약전)	2.0g
복령(일본약전)	2.0g
천궁(일본약전)	1.5g
조구등(일본약전)	1.5g
당귀(일본약전)	1.5g
시호(일본약전)	1.0g
감초(일본약전)	0.75g

첨가물로 스테아르산마그네슘(일본약전), 유당수화물(일본약전)을 함유합니다.

보관 및 취급상의 주의

1. 직사광선을 피하고 되도록 습기가 적은 서늘한 곳에 보관할 것.
2. 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관할 것.
3. 1 포를 분할한 후 잔량을 복용할 경우에는 입구를 접어서 보관하고, 2 일 이내에 복용할 것.
4. 이 약은 생약(약용 초근목피 등)을 사용한 제품이므로 제품에 따라 다소 과립의 색조 등이 다를 수 있으나, 효능 · 효과에 차이는 없습니다.
5. 사용기한을 넘긴 제품은 복용하지 말 것.

이 글은 일본어를 한국어로 번역한 글이며, 법적 규제가 있는 첨부문서와는 다릅니다.

이 제품은 일본의 법률에 따라 생산 · 판매되는 것을 전제로 승인받았습니다.



(우)107-8521 도쿄도 미나토구 아카사카 2-17-11 <https://www.tsumura.co.jp/>